

شماره کارت :	نام و نام خانوادگی :	نام دبیر : صدقات مهر	نمره با عدد: نمره با حروف : امضا
ردیف	الف) مهارت واژه شناسی (دو نمره)		
۱	تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ: ۱. إِنَّ رِجَالَ هَاتَيْنِ الْقَبِيلَتَيْنِ يَنْهَبُونَ أَمْوَالَنَا. ۲. أَحَبَّتِي هَجْرُونِي كَمَا تَشَاءُ عُدَاتِي .	() ()	۰/۵
۲	اَكْتُبْ فِي الْفَرَاغِ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُرَادِفَتَيْنِ وَ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُتَضَادَّتَيْنِ . (كلمتان زائدتان): (بَعَثَ - اِقْتَرَبَ - شَرَاءَ - بَيْعَ - اُرْسِلَ - حَصَدَ) = ≠		۰/۵
۳	عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الْغَرِيبَةَ فِي الْمَعْنَى: ۱. النَّضْرَةَ <input type="checkbox"/> العُصُونَ <input type="checkbox"/> الشَّجَرَةَ <input type="checkbox"/> الثَّمَرَةَ <input type="checkbox"/> ۲. الْحِرْبَاءَ <input type="checkbox"/> الْمِشْمِشَ <input type="checkbox"/> الْعُرَابَ <input type="checkbox"/> الْبُومَةَ <input type="checkbox"/>		۰/۵
۴	اَكْتُبْ مَفْرَدًا أَوْ جَمْعَ الْكَلِمَتَيْنِ: ۱. الْأَنْفَ (جمعه) () ۲. أذْنَابَ: (مفردة) ()		۰/۵
	ب) مهارت ترجمه به فارسی (هفت نمره)		
۵	تَرْجِمِ الْجُمْلَةَ التَّالِيَةَ إِلَى الْفَارِسِيَّةِ: ۱. وَ اعْتَصِمُوا بِحَبْلِ اللَّهِ جَمِيعًا وَ لَا تَفَرَّقُوا. ۲. أَتَأْمُرُونَ النَّاسَ بِالْبِرِّ وَ تَنْسَوْنَ أَنْفُسَكُمْ . ۳. إِذَا كَانَ اثْنَانِ يَتَنَاجِيَانِ فَلَا تَدْخُلْ بَيْنَهُمَا. ۴. كَاتِمُ الْعِلْمِ، يَلْعَنُهُ كُلُّ شَيْءٍ حَتَّى الْحَوْثُ . ۵. تَحَدَّثُ هَذِهِ الظَّاهِرَةُ مَرَّتَيْنِ فِي السَّنَةِ أحياناً. ۶. وَصَلَ الْجَيْوشُ إِلَى مَنَاطِقَ فِيهَا مُسْتَنْقَعَاتٌ. ۷. لَمَّا عَزَمْتُ أَنْ أَشْكُرَ مُنْعِدِي، رَأَيْتُ دُلْفِينًا . ۸. يَلْعَقُ الْقِطُّ جُرْحَهُ عِدَّةَ مَرَّاتٍ حَتَّى يَلْتَمِمَ. ۹. مَنْ ذَا الَّذِي أَوْجَدَهَا، فِي الْجَوْ مِثْلَ الشَّرَرَةِ. ۱۰. وَصَفْتُ كُلَّ مَلِيحٍ كَمَا نُحِبُّ وَ تَرْضَى.		۵

. / ۵	<p>۶ اِنْتِخِبِ التَّرْجَمَةَ الصَّحِيحَةَ:</p> <p>۱. اَللّٰهُمَّ اَنْفَعْنِيْ بِمَا عَلَّمْتَنِيْ وَعَلَّمْنِيْ مَا يَنْفَعُنِيْ .</p> <p>الف) خدايا به من سود رسان توسط آنچه به من می آموزی و به من آموختی آنچه را که به من سود می رساند. <input type="checkbox"/></p> <p>ب) خدايا به من سود رسان بوسیله ی آنچه به من آموختی و به من بیاموز آنچه را به من سود می رساند. <input type="checkbox"/></p> <p>۲. مَنْ جَاءَ بِالْحَسَنَةِ فَلَهُ عَشْرُ اَمْثَالِهَا.</p> <p>الف) هر کس کار نیک بیاورد پس برایش پاداش ده برابر آن است. <input type="checkbox"/></p> <p>ب) هر کس با کار نیک آمد پس ده پاداش دارد. <input type="checkbox"/></p>	۶
۱ / ۵	<p>۷ كَمَّلِ الْفَرَاقَاتِ فِي التَّرْجَمَةِ الْفَارْسِيَّةِ :</p> <p>۱. وَالَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِرَبِّهِمْ وَاَقَامُوا الصَّلَاةَ.</p> <p>و کسانی که (خواسته) را برآوردند بر پا داشتند.</p> <p>۲. رَبَّنَا اَفْرِغْ عَلَيْنَا صَبْرًا و تَبَّتْ اَفْدَامُنَا .</p> <p>پروردگارا صبر عطا کن و استوار کن.</p> <p>۳. وَ يَتَفَكَّرُونَ فِي خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَ الْاَرْضِ.</p> <p>و درباره ی آسمان ها و زمین</p>	۷
<p>ج: مهارت شناخت و کاربرد قواعد(هفت ونیم نمره)</p>		
۱	<p>۸ تَرْجِمِ الْاَفْعَالَ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ:</p> <p>۱. وَلَا تَيَاسُوا مِنْ رُوحِ اللّٰهِ.</p> <p>۲. سَوْفَ نَحْتَفِلُ بِعِيدِ رَمَضَانَ.</p> <p>۳. كَانَ يَحْكُمُ مَنَاطِقَ وَاِسْعَةً.</p> <p>۴. وَاجْعَلْنِي مِنْ وَرَثَةِ جَنَّةِ النَّعِيمِ .</p>	۸
۱	<p>۹ عَيِّنْ نَوْعَ الْفِعْلِ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ:</p> <p>۱. لَا يُكَلِّفُ اللّٰهُ نَفْسًا اِلَّا وُسْعَهَا .</p> <p>۲. « اِجْتَنِبُوا كَثِيْرًا مِّنَ الظَّنِّ. »</p> <p>۳. « رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هَذَا بَاطِلًا. »</p> <p>۴. سَنُصَلِّحُ كُلَّ شَيْءٍ .</p>	۹
۱	<p>عَيِّنِ الْجَوَابَ الصَّحِيْحَ:</p> <p>۱. الْمَاضِي مِنْ «يَتَخَرَّجُ»:</p> <p>الف) تَخَرَّجَ <input type="checkbox"/> (ب) خَرَجَ <input type="checkbox"/> (ج) تَخَرَّجَ <input type="checkbox"/></p> <p>۲. التَّهْيِي مِنْ «تُقْبَلُونَ»:</p> <p>الف) لَا تُقَابِلُوا <input type="checkbox"/> (ب) لَا تُقْبَلُوا <input type="checkbox"/> (ج) لَا تُقْبَلُوا <input type="checkbox"/></p> <p>۳. الْمَصْدَر مِنْ «أَغْلَقَ»:</p> <p>الف) إِغْلَاق <input type="checkbox"/> (ب) تَغْلِيْق <input type="checkbox"/> (ج) إِغْلَاق <input type="checkbox"/></p> <p>۴. الْمَاضِي مِنْ «يُحَاوِلُ»:</p> <p>الف) تَحْوَل <input type="checkbox"/> (ب) حَوَّلَ <input type="checkbox"/> (ج) حَاوَلَ <input type="checkbox"/></p>	۱۰

١١	أَكْتُبِي السَّاعَةَ بِالْأَرْقَامِ: ١. الثَّانِيَةَ عَشْرَةَ إِلَّا رُبْعًا. ٢. العَاشِرَةَ وَ التَّصْفُ.	١/٥												
١٢	الف) أَكْتُبِ فِي الْفَرَاغِ عَدَدًا مُنَاسِبًا . ١. ثَلَاثَةٌ وَخَمْسُونَ زَائِدُ سَبْعَةَ عَشَرَ يُسَاوِي..... ٢. تِسْعَةٌ فِي أَرْبَعَةٍ يُسَاوِي.....	١/٥												
١٣	عَيِّنِ الْفِعْلَ الْمَجْهُولَ، ثُمَّ تَرْجِمِ ذَلِكَ الْفِعْلَ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ: يُفْتَحُ بَابُ صَالَةِ الْإِمْتِحَانِ لِلطُّلَابِ. الْفِعْلُ الْمَجْهُولُ:..... تَرْجِمَةُ الْفِعْلِ:.....	١/٥												
١٤	عَيِّنِ اسْمَ الْفَاعِلِ وَ اسْمَ الْمَفْعُولِ وَ اسْمَ الْمَبَالِغَةِ، ثُمَّ تَرْجِمْهُمَا: ١. مَنْ جَرَّبَ الْمَجْرَبَ حَلَّتْ بِهِ النَّدَامَةُ. ٢. سَيِّدُ الْقَوْمِ خَادِمُهُمْ فِي السَّفَرِ. ٣. هُوَ كَذَّابٌ.	١/٥												
<table border="1"> <thead> <tr> <th>اسم الفاعل</th> <th>الترجمة</th> <th>اسم المفعول</th> <th>الترجمة</th> <th>اسم المبالغة</th> <th>الترجمة</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>.....</td> <td>.....</td> <td>.....</td> <td>.....</td> <td>.....</td> <td>.....</td> </tr> </tbody> </table>			اسم الفاعل	الترجمة	اسم المفعول	الترجمة	اسم المبالغة	الترجمة
اسم الفاعل	الترجمة	اسم المفعول	الترجمة	اسم المبالغة	الترجمة									
.....									
١٥	عَيِّنِ الْمَحَلَّ الْإِعْرَابِيَّ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتِهَا خَطٌّ: ١. عِدَاوَةٌ الْعَاقِلِ خَيْرٌ مِنْ صِدَاقَةِ الْجَاهِلِ. ٢. مَا قَسَمَ اللَّهُ لِلْعِبَادِ شَيْئًا أَفْضَلَ مِنَ الْعَقْلِ.	١/٥												
د: مهارة درك وفهم (دو نمره)														
١٦	صَغِّ فِي الْمُرْبَعِ الْعَدَدَ الْمُنَاسِبَ : «كَلِمَةٌ زَائِدَةٌ» ١. الإِعْصَاءُ ٢. الْمَضِيقُ ٣. الْكَهْرِبَاءُ ٤. الْأَعْشَابُ الطَّبِيبَةُ ٥. الْعَمِيلُ □ نَبَاتَاتٌ تَسْتَعْمَلُهَا الطُّيُورُ وَ الْحَيَوَانَاتُ لِلْوَقَايَةِ مِنَ الْأَمْرَاضِ. □ الَّذِي يَعْْمَلُ لِمَصْلَحَةِ الْعَدُوِّ. □ مَكَانٌ بَيْنَ الْجَبَلَيْنِ. □ عِنْدَ قَطْعِ تَبَارِهِ فِي اللَّيْلِ، يَغْرُقُ كُلُّ مَكَانٍ فِي الظَّلَامِ.	١												
١٧	عَيِّنِ الْجُمْلَةَ الصَّحِيحَةَ وَ غَيْرِ الصَّحِيحَةَ حَسَبَ الْحَقِيقَةِ. ١. الشَّاطِئُ مِنْطَقَةُ بَرِّيَّةٍ جِوَارِ الْبَحَارِ وَالْمَحِيطَاتِ. ٢. قَبْلَ ذُو الْقَرْنَيْنِ الْهَدَايَا الَّتِي جَاءَ النَّاسُ بِهَا . ٣. يُؤَدِّي سَمَكُ الْقَرَشِ دَوْرًا مُهِمًّا فِي الْحَرْبِ وَالسَّلَامِ . ٤. الرَّاسِبُ هُوَ الَّذِي بَحَّحَ فِي الْإِمْتِحَانَاتِ .	١												
<table border="1"> <thead> <tr> <th>الصَّحِيح</th> <th>الخطأ</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>□</td> <td>□</td> </tr> <tr> <td>□</td> <td>□</td> </tr> <tr> <td>□</td> <td>□</td> </tr> <tr> <td>□</td> <td>□</td> </tr> </tbody> </table>			الصَّحِيح	الخطأ	□	□	□	□	□	□	□	□		
الصَّحِيح	الخطأ													
□	□													
□	□													
□	□													
□	□													

۰/۵	عین الجواب الصحیح حول الحوار: الف) هل سافرتم إلى مكة حتى الآن؟ لا؛ مع الأسف؛ ولكن سَد..... إن شاء الله. (أسافر <input type="checkbox"/> تُسافر <input type="checkbox"/>) ب) في غرفتنا المكيّف لا يعمل. يا حبيبي. اعتذر منكم؛ إستريحوا. سيأتي مهندس..... (التنظيف <input type="checkbox"/> الصيانة <input type="checkbox"/>)	۱۸
۱	۱. رتب الكلمات و اكتب سؤالاً و جواباً صحيحاً: بطاقة/ هل/ الشحن/ نعم/ تريدن/ من فضلك/ اعطني/ السؤال : ؟ الجواب:	۱۹
۲۰	۲. اجب عن الأسئلة التالية: الف) ماذا في الحقيقة؟ ب) في أي ساعة تنام في الليل؟ « أتمنى لكم التوفيق و النجاح »	

